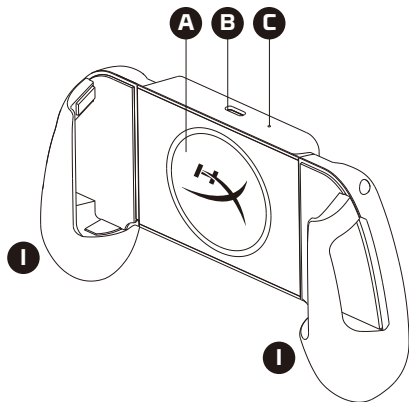


HyperX ChargePlay Clutch™

Charging Controller Grips for Mobile

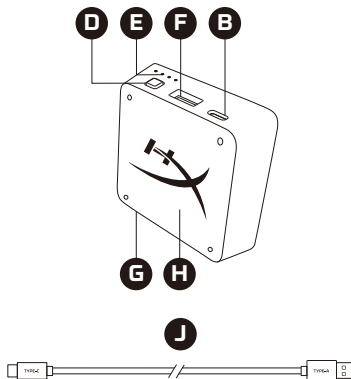
Quick Start Guide

Overview



- A** Qi Wireless Transmitter
- B** USB Type-C Port
- C** Qi Charging Status [LED]

- D** Power Button
- E** Battery Status Indicators
- F** USB Type-A Port



- G** Removable Battery Pack
- H** Qi Wireless Receiver
- I** Controller Grips

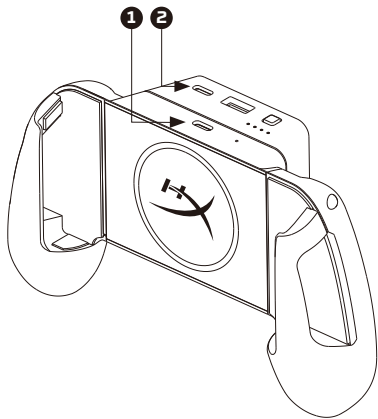
- J** Charging Cable

Charging

It is recommended to fully charge the battery before first use.
All four battery status indicators will illuminate solid when fully charged.

Wired Charging

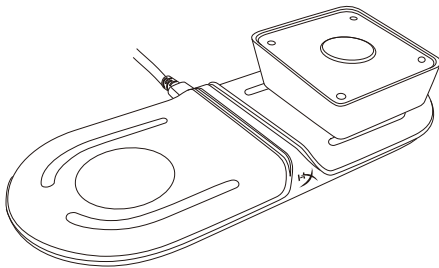
Connect USB Type-C to **1** or **2** to charge battery pack.



Qi Wireless Charging

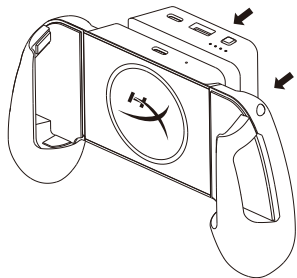
Place battery pack on a Qi wireless charging base*.

*Qi wireless charging base not included

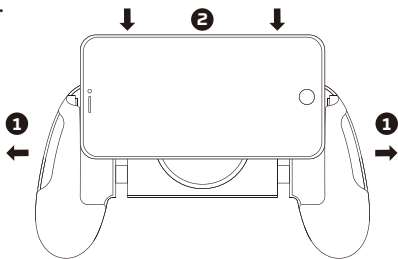


Usage

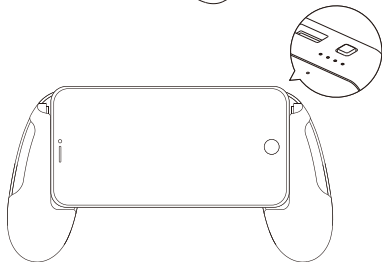
1.



2.



3.



Power Button

Power on - Press to power on

Power off - Press and hold

Qi Charging Status LED

LED STATUS	QI CHARGING STATUS
ON	Charging
OFF	Not Charging

Questions or Setup issues?

Contact the HyperX Support Team at: <http://www.hyperxgaming.com/support>

ENGLISH

Overview

- A** - Qi Wireless Transmitter
- B** - USB Type-C Port
- C** - Qi Charging Status [LED]
- D** - Power Button
- E** - Battery Status Indicators
- F** - USB Type-A Port
- G** - Removable Battery Pack
- H** - Qi Wireless Receiver
- I** - Controller Grips
- J** - Charging Cable

Charging

It is recommended to fully charge the battery before first use.
All four battery status indicators will illuminate solid when fully charged.

Wired Charging

Connect USB Type-C to [1] or [2] to charge battery pack.

Qi Wireless Charging

Place battery pack on a Qi wireless charging base*.

*Qi wireless charging base not included

Usage

Power Button

Power on – Press to power on

Power off – Press and hold

Qi Charging Status LED

LED STATUS	QI CHARGING STATUS
ON	Charging
OFF	Not Charging

Questions or Setup issues?

Contact the HyperX Support Team at :
<http://www.hyperxgaming.com/support>

FRANÇAIS

Présentation

- A** - Transmetteur sans fil Qi
- B** - Port USB Type-C
- C** - Statut de chargement Qi [LED]
- D** - Bouton Marche/Arrêt
- E** - Témoins de niveau de la batterie
- F** - Port USB Type-A
- G** - Batterie amovible
- H** - Récepteur sans fil Qi
- I** - Grips pour manettes
- J** - Câble de chargement

Chargement de la batterie

Il est recommandé de charger complètement la batterie avant sa première utilisation.

Les quatre témoins de niveau de la batterie seront allumés en continu une fois la charge terminée.

Chargement filaire

Câble USB Type-C vers [1] ou [2] pour charger la batterie.

Chargement sans fil Qi

Placez la batterie sur la base de chargement sans fil Qi*.

*Base de chargement sans fil Qi vendue séparément

Utilisation

Bouton Marche/Arrêt

Marche : appuyez pour mettre sous tension

Arrêt : maintenez enfoncé

LED de niveau de chargement Qi

ÉTAT DU LED	STATUT DE CHARGEMENT Qi
ALLUMÉ	Chargement de la batterie
ÉTEINT	Pas de chargement

Questions ou problèmes de configuration ?

Contactez l'équipe d'assistance HyperX via la page suivante :

<http://www.hyperxgaming.com/support>

ITALIANO

Descrizione generale del prodotto

- A** - Trasmettitore Wireless Qi
- B** - Porta USB Type-C
- C** - Stato della ricarica Qi [LED]
- D** - Pulsante di accensione
- E** - Indicatori di livello batteria
- F** - Ingresso USB Type-A
- G** - Batteria rimovibile
- H** - Ricevitore Wireless Qi
- I** - Impugnatura controller
- J** - Cavo di ricarica

In ricarica

In occasione del primo utilizzo, si consiglia di effettuare un ciclo di ricarica completo delle batterie.

Quando le batterie saranno completamente cariche, i quattro indicatori di livello batteria resteranno illuminati in permanenza.

Ricarica con cavo

Collegare il connettore USB Type-C a [1] o [2] per avviare la ricarica delle batterie.

Ricarica Wireless Qi

Posizionare la batteria su una base di ricarica wireless Qi*.

*La base di ricarica wireless Qi non è inclusa

Istruzioni d'uso

Pulsante di accensione

Accensione – Premere e rilasciare per accendere

Spegnimento – Tenere premuto per spegnere

LED di stato della ricarica Qi

STATO LED	STATO DELLA RICARICA Qi
ACCESO	In ricarica
SPENTO	Non in carica

Avete altre domande o dubbi sulla configurazione?

Contactare il team di supporto HyperX all'indirizzo:

<http://www.hyperxgaming.com/support>

DEUTSCH

Übersicht

- A** - Kabelloser Qi-Transmitter
- B** - USB-C-Anschluss
- C** - Qi-Ladestatus [LED]
- D** - Power-Taste
- E** - Batterie statusanzeige
- F** - USB-A-Anschluss
- G** - Abnehmbares Batteriepack
- H** - Kabelloser Qi-Empfänger
- I** - Controller-Griffe
- J** - Ladekabel

Wird geladen

Es wird empfohlen, die Batterie vor der ersten Verwendung vollständig zu laden.

Alle vier Batteriestatusanzeigen leuchten konstant, wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist.

Kabelgebundenes Laden

USB-C an [1] oder [2] zum Laden des Batteriepacks anschließen.

Kabelloses Qi-Laden

Batteriepack auf ein kabelloses Qi-Ladepad* legen.

*Kabelloses Qi-Ladepad nicht im Lieferumfang enthalten

Verwendung

Power-Taste

Einschalten – zum Einschalten drücken

Ausschalten – zum Ausschalten gedrückt halten

Qi-Ladestatus-LED

LED-STATUS	QI-LADESTATUS
AN	Wird geladen
AUS	Wird nicht geladen

Fragen oder Probleme bei der Einrichtung?

Wende dich an das HyperX Support-Team unter:

<http://www.hyperxgaming.com/support>

POLSKI

Prezentacja

A - Przekaznik bezprzewodowy Qi

B - Port USB-C

C - Stan ładowania Qi [LED]

D - Przycisk zasilania

E - Wskaźniki stanu baterii

F - Port USB-A

G - Wymienialna bateria

H - Odbiornik bezprzewodowy Qi

I - Uchwyty do kontrolera

J - Przewód ładowania

Ładowanie

Przed rozpoczęciem użytkowania produktu zalecamy pełne naładowanie baterii.

Kiedy bateria jest w pełni naładowana, wszystkie cztery wskaźniki ładowania świecą światłem ciągłym.

Ładowanie przewodowe

Aby naładować baterię, podłącz przewód USB-C do portu [1] lub [2].

Ładowanie bezprzewodowe Qi

Umieść baterię w bazie ładowarki bezprzewodowej Qi*.

* Ładowarka bezprzewodowa Qi do nabycia osobno

Instrukcja obsługi

Przycisk zasilania

Włączanie – naciśnij, aby włączyć urządzenie

Wyłączanie – naciśnij i przytrzymaj

Dioda LED ładowania Qi

STAN DIODY LED	STAN ŁADOWANIA QI
Świeci	Ładowanie
Nie świeci	Bateria nie jest ładowana

Pytania? Problemy z konfiguracją?

Skontaktuj się z działem pomocy technicznej HyperX na stronie:

<http://www.hyperxgaming.com/support>

ESPAÑOL

Resumen

A - Transmisor inalámbrico Qi

B - Puertos USB tipo C

C - Estado de carga Qi [LED]

D - Botón de encendido

E - Indicadores de estado de la batería

F - Puertos USB tipo A

G - Pack de batería recargable

H - Receptor inalámbrico Qi

I - Agarras de controles

J - Cable de carga

Carga

Se recomienda cargar totalmente la batería antes del primer uso.

Los cuatro indicadores de estado de la batería se iluminarán como luz sólida cuando estén totalmente cargados.

Carga con cable

Conecta el USB tipo C a [1] o [2] para cargar el pack de la batería.

Carga inalámbrica Qi

Ubica el pack de la batería en la base de carga inalámbrica Qi*.

*La base de carga inalámbrica Qi no está incluida

Utilización

Botón de encendido

Encendido - Presiona el botón de encendido

Apagado - Presiona y sostiene

Estado de carga Qi LED

ESTADO DEL LED	ESTADO DE CARGA Qi
ENCENDIDO	Cargando
APAGADO	No está cargando

¿Tienes alguna pregunta o consulta sobre la instalación?

Comunícate con el equipo de soporte de HyperX en:

<http://www.hyperxgaming.com/support>

PORTUGUÊS

Visão geral

A - Transmissor Qi Wireless

B - Porta USB Tipo C

C - Status de Carregamento Qi [LED]

D - Botão de Energia

E - Indicadores de status da bateria

F - Porta USB Tipo A

G - Conjunto de bateria removível

H - Receptor Qi Wireless

I - Suportes de Controle

J - Cabo de carregamento

Carregando

Recomenda-se carregar totalmente a bateria antes do primeiro uso.

Todos os quatro indicadores de status da bateria ficarão acesos quando ela estiver totalmente carregada.

Carregando com fio

Conecte o USB Tipo C ao [1] ou [2] para carregar o conjunto da bateria.

Carregando Qi Wireless

Coloque o conjunto de bateria em uma base de carregamento Qi wireless*.

*Base de carregamento Qi wireless não incluída

Uso

Botão de Energia

Ligar – Pressione para ligar

Desligar – Pressione e mantenha pressionado

LED do status de carregamento Qi

STATUS DO LED	STATUS Qi CARREGANDO
LIGADO	Carregando
DESLIGADO	Não carregando

Dúvidas ou problemas na instalação?

Entre em contato com a equipe de suporte HyperX em:
<http://www.hyperxgaming.com/support>

ČEŠTINA

Přehled

A - Bezdrátový vysílač s technologií Qi

B - Port USB typu C

C - Stav nabíjení Qi [LED]

D - Vypínač

E - Ukazatele stavu baterie

F - Port USB typu A

G - Vyměnitelná sada baterií

H - Bezdrátový přijímač s technologií Qi

I - Držáky ovladače

J - Nabíjecí kabel

Nabíjení

Před prvním použitím doporučujeme baterii plně nabit.

Až bude baterie plně nabitá, všechny čtyři ukazatele stavu baterie se rozsvítí.

Nabíjení přes kabel

Pokud chceš sadu baterií nabit, připoj USB konektor typu C k [1] nebo [2].

Bezdrátové nabíjení Qi

Polož sadu baterií na bezdrátovou nabíjecí základnu Qi*.

* Bezdrátová nabíjecí základna Qi není součástí dodávky.

Použití

Vypínač

Zapíná se stisknutím vypínače.

Vypíná se stisknutím a podržením.

LED ukazatel stavu nabíjení Qi

STAVOVÁ LED DIODA	STAV NABÍJENÍ QI
ZAPNUTO	Nabíjení
VYPNUTO	Dobíjení neprobíhá

Otázky nebo problémy s nastavením?

Kontaktuj tým podpory HyperX:

<http://www.hyperxgaming.com/support>

УКРАЇНСЬКА

Огляд

A - Бездротовий передавач стандарту Qi

B - Роз'єм USB Type-C

C - Стан бездротового заряджання стандарту Qi [LED]

D - Кнопка живлення

E - Індикатори заряду акумулятора

F - Роз'єм USB Type-A

G - Змінний акумулятор

H - Бездротовий приймач стандарту Qi

I - Контролери-тримачі

J - Зарядний кабель

Зарядка

Рекомендується повністю зарядити акумулятор перед першим використанням.

Всі чотири індикатори заряду акумулятора горітимуть постійно після повної зарядки.

Дротова зарядка

Під'єднайте роз'єм USB Type-C до [1] або [2], щоб зарядити акумулятор.

Бездротова зарядка стандарту Qi

Покладіть акумулятор на пристрій для бездротової зарядки стандарту Qi.*

* Пристрій для бездротової зарядки стандарту Qi не входить у

комплект постачання

Використання

Кнопка живлення

Увімкнення живлення – натисніть кнопку живлення

Вимкнення живлення – натисніть та утримуйте

Світлодіод стану бездротової зарядки стандарту Qi

СТАН СВІТЛОДІОДА	СТАН БЕЗДРОВОЇ ЗАРЯДКИ СТАНДАРТУ Qi
УВІМКНЕННЯ	Зарядка
ВИМКНЕННЯ	Пристрій незаряджається

Виникли питання або проблеми під час налаштування?

Зверніться до служби підтримки HyperX на сайті:

<http://www.hyperxgaming.com/support>

РУССКИЙ

Обзор

A - Беспроводной передатчик Qi

B - USB-разъем типа «C»

C - Состояние зарядки Qi [LED]

D - Кнопка питания

E - Индикаторы состояния батареи

F - USB-разъем типа «C»

G - Съёмный батарейный блок

H - Беспроводной приемник Qi

I - Рукоятки контроллера

J - Зарядный кабель

Выполняется зарядка

Перед первым использованием рекомендуется зарядить батарею полностью.

При полной зарядке загорятся все четыре индикатора состояния батареи.

Проводная зарядка

Подключите USB-разъем типа «C» к [1] или [2], чтобы зарядить батарейный блок.

Беспроводная зарядка Qi

Установите батарейный блок на беспроводное зарядное основание Qi*.

*Беспроводное зарядное основание Qi не входит в комплект

Использование устройства

Использование устройства

Кнопка питания

Включение питания — нажмите, чтобы включить

Выключить — нажмите и удерживайте

Состояние зарядки Qi [LED]

СОСТОЯНИЕ LED	СОСТОЯНИЕ ЗАРЯДКИ Qi
ВКЛ.	Выполняется зарядка
ВЫКЛ.	Зарядка не выполняется

Вопросы или проблемы с установкой?

Обратитесь в Службу поддержки HyperX по адресу:

<http://www.hyperxgaming.com/support>

繁體中文

概觀

A - Qi 無線傳輸器

B - USB Type-C 連接埠

C - Qi 充電狀態指示燈 [LED]

D - 電源鍵

E - 電量指示燈

F - USB Type-A 連接埠

G - 可拆卸電池組

H - Qi 無線接收器

I - 控制器握把

J - 充電線

充電中

建議您在初次使用電池前，先進行完整充電。

充電完成時，四顆電量指示燈將會維持恆亮。

有線充電

將 USB Type-C 連接至 [1] 或 [2]，即可為電池組充電。

Qi 無線充電

將電池組放置於 Qi 無線充電座*。

*Qi 無線充電座需另購

使用說明

電源鍵

開啟 - 按下以開啟電源

關閉 - 長按以關閉電源

Qi 充電狀態 LED

LED 狀態	Qi 充電狀態
亮起	充電中
熄滅	非充電中

有任何安裝或使用問題？

請聯絡 HyperX 支援團隊，網址為：

<http://www.hyperxgaming.com/support>

簡體中文

概述

A - Qi 无线发射器

B - USB C 型端口

C - Qi 充电状态 [LED]

D - 电源按钮

E - 电池状态指示灯

F - USB A 型端口

G - 可拆卸电池组

H - Qi 无线接收器

I - 控制器手把

J - 充电线缆

正在充电

第一次使用之前，建议给电池充满电再使用。

电量充满之后，四个电池状态指示灯都会亮起。

有线充电

将 USB C 型连接至 [1] 或 [2]，为电池组充电。

Qi 无线充电

将电池组放在 Qi 无线充电底座上*。

*不含 Qi 无线充电底座

使用

电源按钮

打开 - 按下以打开电源

关闭 - 按住

Qi 充电状态 LED

LED 状态	Qi 充电状态
打开	正在充电
关闭	未充电

存有疑问或遇到设置问题？

请联系 HyperX 支持团队：

<http://www.hyperxgaming.com/support>

日本語

概要

- A - Qi ワイヤレストランスミッター
- B - USB Type-C ポート
- C - Qi 充電ステータス [LED]
- D - 電源ボタン
- E - バッテリーステータスインジケーター
- F - USB Type-A ポート
- G - 取り外し可能なバッテリーパック
- H - Qi ワイヤレスレシーバー
- I - コントローラーグリップ
- J - 充電ケーブル

充電

バッテリーは初回使用前に完全に充電してください。
完全に充電されると、4つのバッテリーステータスインジケーターのすべてが点灯します。

有線充電

バッテリーパックを充電するには、USB Type-C を [1] または [2] に接続します。

Qi ワイヤレス充電

バッテリーパックを Qi ワイヤレス充電ベース*に置きます。

* Qi ワイヤレス充電ベースは含まれません

使用方法

電源ボタン

電源オン - 電源ボタンを押します

電源オフ - 長押しします

Qi 充電ステータス LED

LEDのステータス	Qi 充電ステータス
オン	充電中
オフ	充電していません

ご質問、またはセットアップに問題がありますか？

HyperX サポートチームにご連絡ください：
<http://www.hyperxgaming.com/support>

한국어

개요

- A - Qi 무선 송신기
- B - USB C 형 포트
- C - Qi 충전 상태 [LED]
- D - 전원 버튼
- E - 배터리 상태 표시등
- F - USB A 형 포트
- G - 이동식 배터리 팩
- H - Qi 무선 수신기
- I - 컨트롤러 그립
- J - 충전 케이블

충전 중

첫 사용 전 배터리를 완전히 충전하는 것을 권장합니다.
완전히 충전되면 4 개의 배터리 상태 표시등이 모두 단색으로 켜집니다.

유선 충전

배터리 팩을 충전하려면 C 형 USB 를 [1] 또는 [2] 에 연결하십시오.

Qi 무선 충전

Qi 무선 충전 받침대에 배터리 팩을 올려놓으십시오*.

*Qi 무선 충전 받침대 별매

사용

전원 버튼

전원 켜기 - 전원을 켜려면 누르십시오

전원 끄기 - 길게 누르십시오.

Qi 충전 상태 [LED]

LED 상태	Qi 충전 상태
켜짐	충전 중
꺼짐	충전하고 있지 않음

질문, 또는 설정 문제가 있으십니까?

다음 주소로 HyperX 지원팀에 연락하세요.

<http://www.hyperxgaming.com/support>

عربي

نظرة عامة

A - جهاز إرسال لاسلكي بتقنية Qi

B - منفذ USB Type-C

C - حالة الشحن بتقنية Qi (LED)

D - زر "الطاقة"

E - مؤشرات حالة البطارية

F - منفذ USB Type-A

G - حزمة بطارية قابلة للإزالة

H - جهاز استقبال لاسلكي بتقنية Qi

I - مقابض وحدات التحكم

J - كابل الشحن

جارِ الشحن

يُوصى بشحن البطارية بالكامل قبل الاستخدام لأول مرة

ستضيء جميع مؤشرات حالة البطارية الأربعة بشكل ثابت عند شحنها بالكامل

شحن سلكي

صل USB Type-C بـ {1} أو {2} لشحن حزمة البطارية

الشحن اللاسلكي بتقنية Qi

ضع حزمة البطارية على قاعدة شحن لاسلكي بتقنية Qi.*

*قاعدة الشحن اللاسلكي بتقنية Qi غير مُرفقة

الاستخدام

زر "الطاقة"

تشغيل - اضغط للتشغيل

إيقاف التشغيل - اضغط مع الاستمرار

مؤشر LED الخاص بحالة الشحن بتقنية Qi

حالة الشحن بتقنية Qi	حالة LED
جارِ الشحن	التشغيل
لا يشحن	إيقاف التشغيل

أي أسئلة أو مشكلات في الإعداد؟

اتصل بفريق دعم Hyper X على

<http://www.hyperxgaming.com/support>

ROMÂNĂ

Descriere generală

- A** - Transmițător wireless Qi
- B** - Port USB de tip C
- C** - Stare încărcare Qi [LED]
- D** - Buton de alimentare
- E** - Indicatori stare baterie
- F** - Port USB tip A
- G** - Acumulator detașabil
- H** - Receptor wireless Qi
- I** - Elemente de prindere ale controllerului
- J** - Cablu de încărcare

Încărcarea

Înainte de prima utilizare se recomandă încărcarea completă.
Toți cei patru indicatori de stare ai bateriei vor ilumina continuu când încărcarea e completă.

Încărcare cu fir

Conectați USB-ul tip C la [1] sau la [2] pentru a încărca acumulatorul.

Încărcare fără fir Qi

Puneți acumulatorul pe baza de încărcare* wireless Qi.
*Baza de încărcare wireless Qi nu este inclusă

Utilizare

Presetări DPI

Există trei presetări DPI implicite

Buton de alimentare

Pornire – apăsați butonul de pornire
Oprire – apăsați și mențineți apăsat

LED stare încărcare Qi

STARE LED	STARE ÎNCĂRCARE Qi
PORNIT (ON)	Se încarcă
OPRIT (OFF)	Nu se încarcă

Aveți întrebări sau probleme legate de instalare?

Contactați echipa de asistență HyperX la adresa:
<http://www.hyperxgaming.com/support>

SLOVENŠČINA

Pregled

- A** - Brežični oddajnik Qi
- B** - Vhod za USB-C
- C** - Stanje polnjenja Qi [LED]
- D** - Gumb za vklop/izklop
- E** - Indikator za stanje baterije
- F** - Vhod za USB-A
- G** - Odstranljiv komplet baterij
- H** - Brežični sprejemnik Qi
- I** - Dražalo za krmilnik
- J** - Polnilni kabel

Polnjenje

Priporočljivo je, da pred prvo uporabo popolnoma napolnite baterijo.

Vsi štirje indikatorji stanja baterije bodo neprekinjeno svetili, ko bo baterija popolnoma napolnjena.

Povezano polnjenje

USB-C povežite z [1] ali [2], da napolnite komplet baterij.

Brezžično polnjenje Qi

Komplet baterij postavite na polnilno enoto Qi.*

*Polnilna enota Qi ni priložena

Uporaba

Gumb za vklop/izklop

Vklop – pritisnite za vklop

Izklop – pritisnite in držite

Indikator LED za stanje polnjenja Qi

STANJE INDIKATORIA LED	STANJE POLNENJA QI
VKLOPLJEN	Baterija se polni
IZKLOPLJEN	Baterija se ne polni

Ali imate vprašanja oziroma težave pri nameščanju?

Obrnite se na ekipo za podporo HyperX:

<http://www.hyperxgaming.com/support>

Battery Info

Battery Information

Capacity: 3000mAh/11.1Wh Li-ion Battery

Input: 5V=3A Max

Output: 5V=3A Max

Cannot be replaced by user

FCC Compliance and Advisory Statement

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, according to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try correct the interference by one or more of the following measures:

1. Reorient the receiving antenna.
2. Increase the separation between the equipment and receiver.
3. Connect the equipment into and outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
4. Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Any special accessories needed for compliance must be specified in the instruction manual.

Warning: A shielded-type power cord is required in order to meet FCC emission limits and also to prevent interference to the nearby radio and television reception. It is essential that only the supplied power cord be used. Use only shielded cables to connect I/O devices to this equipment.

CAUTION: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void your authority to operate the equipment.

Canada Notices

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003. This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

HyperX is a division of Kingston.

THIS DOCUMENT SUBJECT TO CHANGE WITHOUT NOTICE

©2020 Kingston Technology Corporation, 17600 Newhope Street, Fountain Valley, CA 92708 USA

All rights reserved. All registered trademarks and trademarks are the property of their respective owners.

Avis Canadian

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Cet appareil est conforme à la ou aux normes RSS non soumises aux licences d'Industry Canada. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes: (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférence et (2) cet appareil doit accepter toutes les interférences, y compris celles susceptibles de provoquer le fonctionnement accidentel de l'appareil.

Taiwan NCC Statement

NCC/DGT 警語

第十二條：經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用均不得得擅自變更頻率、加大功率或變更通原計之特性及功能。
第十四條：低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。
前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

Japan VCCI JRF Statement

Class B ITE:

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（VCCI）クラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こことがあります。

取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

KCC Statement

B급 기기

(가정용 방송통신기자재)

Class B Equipment (For Home Use Broadcasting & Communication Equipment)

이 기기는 가정용(B급) 전자파적합기기로서 주 로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모 든 지역에서 사용할 수 있습니다.

This equipment is home use (Class B) electromagnetic wave suitability equipment and to be used mainly at home and it can be used in all areas.